

## ADVENTSKONZERT

Musizieren und Singen gehören in eine stimmungsvolle Adventszeit wie Kerzen, ein Adventskalender und Weihnachtsguetzli. So gestaltet die Musikschule Flawil auch dieses Jahr wieder ein stimmungsvolles Adventskonzert in der Kirche Oberglatt.

» SEITE 2

## VOGELGRIPPE

Die Vogelgrippe bedroht aktuell die Geflügelbestände in der Schweiz. Deswegen hat der Bund Massnahmen verordnet. Für Meldungen von toten Vögeln oder zur Registrierung können die Gemeindeverwaltungen kontaktiert werden.

» SEITE 10



## ERZÄHLNACHT

Die Kinder konnten bei verschiedenen Aktivitäten zum Thema Verwandlung teilnehmen und verbrachten einen aussergewöhnlichen Abend im Schulhaus Sennrüti.

» SEITE 13

## Tempo-30-Zone «Obere Weidegg»: Bauarbeiten verlaufen nach Plan



Ein Teil der Pflästerungen wurde erstellt. Diese führen dazu, dass der Einlenkerbereich schmaler wirkt.

**FLAWIL** Eine beachtliche Anzahl von Bewohnerinnen und Bewohnern der «Oberen Weidegg» beantragte dem Gemeinderat vor über fünf Jahren die Errichtung einer Tempo-30-Zone. Das vom Rat genehmigte Projekt war danach durch Einsprachen blockiert. Nach Abschluss aller Rechtsmittelverfahren konnte Anfang November 2022 mit den Bauarbeiten begonnen werden. Gleichzeitig wird in Sektor 6 (Gebiet südlich der Wilerstrasse, östlich der Unterstrasse und westlich der Weideggstrasse) die Erweiterte Blaue Zone (EBZ) umgesetzt.

Das Projekt zur Errichtung einer Tempo-30-Zone im Wohnquartier «Obere Weidegg» lag erstmals Anfang 2018 öffentlich auf. Während der Auflagefrist gingen zahlreiche Einsprachen ein. Als Begründung wurden insbesondere die zu umfangreichen und damit zu kostspieligen baulichen Massnahmen zur Geschwindigkeitsreduktion angeführt. In der Folge wurde das Projekt überarbeitet und die baulichen Massnahmen auf ein Minimum reduziert. Das optimierte Projekt lag Ende Oktober 2019 erneut öffentlich auf. Es gingen wiederum Einsprachen ein, allerdings deutlich weniger als bei der ersten Auflage. Nach

Abschluss aller Rechtsmittelverfahren konnte Anfang November 2022 mit den Bauarbeiten begonnen werden.

**Die Markierungen und Signalisationen der EBZ in Sektor 6 werden im neuen Jahr angebracht.**

### Bauliche Massnahmen

Die Arbeiten verlaufen bis anhin wie geplant. Bis jetzt wurden die Pflästerungen beidseits der Einlenkerbereiche (Brunnmatt-, Quellen- und Oberstrasse sowie Bauernweid) erstellt. Diese führen unter anderem dazu, dass der Einlenkerbereich schmaler wirkt. Da zudem rechtwinkliger in die nächste Strasse eingefahren werden muss, wird die Geschwindigkeit reduziert. Um die Sichtzone bei der Verzweigung Steig- und Höhenstrasse zu verbessern, wurden eine Böschung abgetragen und eine zurückversetzte Stützmauer mit Quadersteinen errichtet. Im weiteren Verlauf der Bauarbeiten werden die Pflästerungen im nördlichen Teil der Tempo-30-Zone eingebaut und Baumgruben beziehungsweise Grünrabbatten erstellt.



Folgetext von Seite 1

**EBZ in ganz Flawil**

Parallel zur Tempo-30-Zone im Wohnquartier «Obere Weidegg» wird die Erweiterte Blaue Zone in Sektor 6 eingeführt. Seit dem 1. Oktober 2016 ist das Flawiler Parkierungsreglement samt Gebührentarif in Kraft. Heute erstreckt sich die EBZ über die Sektoren 1 bis 5 sowie 7 bis 9. Die Einführung der EBZ in Sektor 6 (Gebiet südlich der Wilerstrasse, östlich der Unterstrasse und westlich der Weideggstrasse) wurde bis zum

Entscheid über die Einsprachen zur Tempo-30-Zone «Obere Weidegg» aufgeschoben. Aufgrund der guten Erfahrungen in den anderen Sektoren wird nun auch der letzte übrig gebliebene Sektor 6 dem Flawiler Parkplatzreglement unterstellt. Die Verfügung der Erweiterten Blauen Zone in Sektor 6 wurde durch das Polizeikommando des Kantons St. Gallen Anfang Oktober 2022 erlassen. Die Markierungen und Signalisationen der EBZ in Sektor 6 werden im neuen Jahr angebracht.



Zur Verbesserung der Sichtzone wurde eine Böschung abgetragen und eine zurückversetzte Stützmauer errichtet.

**Malcolm Green Band frisch gekocht!**

**VEREIN** Mal dampft's, mal köchelt es, mal wird's spicy. Alles gut gemixt und zu einem heissen groovigen Gericht serviert. Jazzige und soulige Stücke aus verschiedenen Epochen mit den drei allbekanntesten und erfahrenen Musikern garantieren für einen musikalischen Genuss. Malcolm Green (Gesang und Flöte/Sax) bezaubert und berührt mit seiner authentischen Stimme und seiner Hingabe zur Musik. Andy Leumann, der routinierte Drummer, der genau das liefert, ohne zu lafern. Bumm, bumm, tagg und der Fall ist klar. Am Piano Marcel Schefer, der Mann für alle Fälle, ist in allen Stilrichtungen zu Hause und tönt alleine schon wie eine ganze Band. Das Konzert findet am Montag, 12. Dezember 2022, um 20 Uhr im mocafoe Lichtensteiger, Flawil, statt. Veranstalter ist der Verein Night-Music. Weitere Informationen sind unter [www.night-music.ch](http://www.night-music.ch) zu finden.

Karl Schefer

**ÄRZTLICHER NOTFALLDIENST  
FLAWIL/DEGERSHEIM/UZWIL**Allgemein **071 914 61 11**Kinder **0900 144 100**  
(CHF 2.90/Minute ab Festnetz)

Aufgrund eines Bundesgerichtsentscheids (Geldwäschereigesetz) hat die Swisscom (und auch andere Anbieter) per 29. Juni 2020 die 0900-Nummern für sämtliche Anschlüsse von Grosskunden (inklusive persönlicher Mobilabos, welche über den Arbeitgeber abgeschlossen wurden) gesperrt. Deshalb bitten wir Sie, von einem Festnetz-Telefon oder von einem privaten Mobiltelefon anzurufen.

**Impressum**

Informationsblatt der Gemeinden Flawil und Degersheim

Gedruckt auf Profutura 70 g/m<sup>2</sup>,  
100% Recycling-Papier, blauer Engel**Herausgeberinnen:**Gemeinde Flawil, [www.flawil.ch](http://www.flawil.ch)  
Gemeinde Degersheim, [www.degersheim.ch](http://www.degersheim.ch)**Auflage:** 7100 Ex.**Verlag und Inserate:** Cavelti AG, Gossau**Erscheinen:** Das FLADE erscheint wöchentlich.

Nächste Ausgabe am 16. Dezember 2022

**Inserate- und Redaktionsschluss:**

Donnerstag, 8. Dezember 2022, 17 Uhr

Beiträge und Inserate direkt an:

[flawil@cavelti.ch](mailto:flawil@cavelti.ch), [degersheim@cavelti.ch](mailto:degersheim@cavelti.ch)**Todesanzeigen:**

Inserateschluss Dienstag, 13. Dezember 2022, 12 Uhr

**Adventskonzert der Musikschule**

**FLAWIL** Musizieren und Singen gehören in eine stimmungsvolle Adventszeit wie Kerzen, ein Adventskalender und Weihnachtsguetzli. So gestaltet die Musikschule Flawil auch dieses Jahr wieder ein stimmungsvolles Adventskonzert in der Kirche Oberglatt. Dieses findet am Dienstag, 13. Dezember 2022, um 18.30 Uhr statt.

Verschiedene Ensembles spielen ein festliches, abwechslungsreiches Programm mit weihnächtlicher Musik. Zu hören sind das Gitarren-

ensemble, das Blechbläser- und das Blockflötenensemble, der Kinder- und Jugendchor, Harfe und Consuono, das junge Orchester Flawil Degersheim. Das Publikum ist eingeladen zum Geniessen der schönen Musik und auch zum gemeinsamen Singen. Die Schülerinnen und Schüler mit ihren Lehrpersonen bereiten sich intensiv auf das Konzert vor. Sie freuen sich auf einen vorweihnächtlichen Konzertabend und laden die Flawiler Bevölkerung herzlich ein in die schöne Kirche Oberglatt.



In der Kirche Oberglatt bieten verschiedene Ensembles der Musikschule ein stimmungsvolles Adventskonzert.

**Vierte Verlosung der ProBon-Karten**

**VEREIN** Bei der vierten Wochenverlosung der ProBon-Karten haben je einen Geschenkgutschein im Wert von 50 Franken gewonnen: Marianna Schoch und Judith Bauer aus Flawil so-

wie Marie-Thérèse Roth aus Niederwil. Die Gewinnerinnen erhalten die Gutscheine per Post. Die Flawiler Fachgeschäfte gratulieren herzlich.

Martha Scheurer



## «Nordische Weihnachten» am Weihnachtsmarkt



Die stolzen Schülerinnen und Schüler des Einschulungsjahres nach der Übergabe des Erlöses aus dem Weihnachtsverkauf.

**FLAWIL** Die Schülerinnen und Schüler des Einschulungsjahres im Schulhaus Hinterer Grund haben am Weihnachtsmarkt im Lindengut teilgenommen. Aus dem Verkauf von vielen kleinen Kostbarkeiten und feinen Überraschungen kam eine stolze Summe zusammen.

Die Schülerinnen und Schüler verkauften am Weihnachtsmarkt ihre in den Wochen zuvor gebastelten Kostbarkeiten mit Stolz an ihre Eltern und Verwandten sowie an viele Besucherinnen und Besucher. Diesmal drehte sich alles um das Thema «nordische Weihnachten». Dabei reichte das Angebot von verschiedenen Karten und Ad-

ventskalendern bis hin zu Köstlichkeiten und Herzerwärmendem. Aus dem Verkauf kam eine stolze Summe zusammen. Der Erlös wird dem Hilfsverein Flawil, dem Integrationsprojekt Bunt-ruum und der Tagesstruktur Grund gespendet. Für den fleissigen Einsatz werden die Kinder mit einer Wintersportwoche belohnt, für welche ein kleiner Teil des Erlöses aus dem Weihnachtsverkauf sowie der Gewinn aus dem Pausenkioskverkauf verwendet werden.

Die Schülerinnen und Schüler sowie die Lehrpersonen bedanken sich bei den Besucherinnen und Besuchern des Weihnachtsmarktes, welche sie so grosszügig unterstützt haben.

## Plakataushang über Weihnachten und Neujahr

**FLAWIL** Die Gemeinde Flawil stellt für Flawiler Vereine und Organisatoren, welche auf ihre nichtkommerziellen Anlässe hinweisen wollen, kostenlos Plakatstellen zur Verfügung. Wegen Weihnachten (Stephanstag) müssen die Plakate früher als üblich eingereicht werden.

Die Plakate werden von der Allgemeinen Plakatgesellschaft (APG) jeweils in den geraden Wochen, immer am Donnerstag, aufgehängt. Abgabefrist für die Plakate ist in derselben Woche jeweils am Montag, bis spätestens 16 Uhr im Gemeindehaus Flawil, Ratskanzlei, 2. Stock, Büro 26. Diese Regelung gilt für das ganze Jahr. Am Stephanstag, 26. Dezember 2022, bleibt die Gemeindeverwaltung geschlossen. Deshalb müssen die Plakate bereits früher eingereicht werden. Abgabefrist ist am Freitag, 23. Dezember 2022, bis spätestens 13 Uhr. Im Jahr 2023 startet der Plakataushang wie gewohnt in der zweiten Kalenderwoche.

### BAUGESUCHE

Die rechtsverbindlichen amtlichen Publikationen der Gemeinde Flawil werden seit 1. Januar 2020 auf der Publikationsplattform des Kantons St.Gallen ([www.publikationen.sg.ch/amtliche-publikationen](http://www.publikationen.sg.ch/amtliche-publikationen)) veröffentlicht. Die Publikationen erscheinen auf freiwilliger Basis weiterhin auch im FLADE-Blatt, allerdings ohne Rechtsverbindlichkeit.

**Öffentliche Auflage vom 12. bis 27. Dezember 2022**, Rechtsmittel gemäss Art. 153 ff. Planungs- und Baugesetz (PBG). Beim Geschäftsfeld Bau und Infrastruktur (Gemeindehaus, Anschlagbrett 3. Stock) können folgende Baugesuche eingesehen werden:

**BK Wohnen im Zentrum, c/o A. Künzle Architektur GmbH**, Säntisstrasse 19, 9230 Flawil; Baugesuch Nr. 277/2022, Verlängerung Tiefgarage (Projektänderung zu BG 026/2022), Grundstück Nrn. 493, 1931, Vers.-Nr. 4199, Bahnhofstrasse 19, Flawil

**Wick Samuel**, Rüti 3285, 9200 Gossau; Baugesuch Nr. 276/2022, Abbruch Remise und Weidscheune, Grundstück Nr. 1220, Vers.-Nrn. 1449, 1595, Tobelmüli 1449, Gossau

**Öz Dikran**, Mühlegasse 22, 9230 Flawil; Baugesuch Nr. 279/2022, Projektänderung zu BG 291/2020; Abbruch Einfamilienhaus und Nebengebäude / Neubau Mehrfamilienhaus mit Tiefgarage, Grundstück Nr. 2011, Vers.-Nrn. 890, 891, Weideghaldenstrasse 10, Flawil

**Fürer Adrian und Franziska**, Florastrasse 4, 9230 Flawil; Baugesuch Nr. 229/2022, Ausbau Flachdach als Terrasse, Ersatz Gasheizung durch Luft-Wasser-Wärmepumpe, Photovoltaikanlage auf dem Dach des Aufdachs, an Fassade und am Terrassengeländer, Grundstück Nr. 3339, Vers.-Nr. 3899, Florastrasse 4, Flawil

### Flawiler Delegation an der Isnyer Schlossweihnacht



**FLAWIL/ISNY** Auch in diesem Jahr war eine Flawiler Delegation an der traditionellen Schlossweihnacht, dem Weihnachtsmarkt in Flawils Partnerstadt Isny im Allgäu, mit dabei. Gemeinderat Edi Hartmann sowie Vertreterinnen und Vertreter des Partnerschaftskreises Flawil-Isny boten am Marktstand Schweizer Raclette und Glühwein an.



## Globi zaubert Weihnachtsstimmung ins Chocolarium

**FIRMA** Globi-Fans aufgepasst! Am Samstag, 10., und am Samstag, 17. Dezember 2022, bastelt Globi im Chocolarium in Flawil süsse Geschenke mit allen Gästen. Im Weihnachtsatelier können selbstgemachte Schoggi-Kreationen aus leckeren Munz- und Minor-Produkten mit hübschen Weihnachts-Toppings verziert werden,

damit süsse Freude verschenkt werden kann. Die eigenen Kunstwerke können anschliessend als Geschenk mit nach Hause genommen werden. Alle Schoggi-Fans sind jeweils von 13 bis 16 Uhr willkommen – eine Voranmeldung ist nicht notwendig.



## Herzliche Einladung zum Weihnachtsmusical

**KIRCHE** Am Sonntag, 18. Dezember 2022, um 10 Uhr führen Kinder der Freien Christengemeinde Flawil in der FCG, Waldau 1, in Flawil das Adonia-Musical «d'Müüsli vo Nazareth» auf. Die Freie Christengemeinde würde gerne viele Gäste begrüssen und diese anschliessend zu einem kleinen Mittagessen einladen, während Kinder in der Spielstrasse verweilen können. Die Türen sind für Menschen jeglichen Alters offen. Herzlich willkommen! Priska Knobel

### TODESFALL

Gestorben am 30. November 2022 in Flawil: **Keller, Roland Emil**, von Kirchberg, geboren am 27. Februar 1956, wohnhaft gewesen in Flawil, Bachstrasse 4. Die Abdankung findet am Montag, 12. Dezember 2022, 10.15 Uhr, auf dem Friedhof Wisental statt. Anschliessend Gottesdienst in der kath. Kirche St. Laurentius.

Aus eigenem Anbau frisch geschnittene

# Christbäume

Nordmantannen, Weisstannen,  
Rottannen und Blautannen

ab 10. Dezember täglich 08.30 - 19.30 Uhr  
gute Zufahrt, 100 m nach Firma Maestrani

Gerne  
dürfen Sie  
Ihren Baum selber  
auswählen und  
schneiden!



Familie Hardegger, Riethof, 9230 Flawil  
Tel. 071 393 64 85, [www.riethof-flawil.ch](http://www.riethof-flawil.ch)

**musikschule** **flawil.ch**

## Adventskonzert

Dienstag, 13. Dezember 2022  
18.30 Uhr  
Kirche Oberglatt, Flawil

## Dringend Sternsinger gesucht!

**KIRCHE** Für die Sternsingeraktion werden unbedingt noch Kinder ab der 3. Klasse benötigt, die bereit sind, vom 9. bis 11. Januar 2023 zwischen 18 und 20 Uhr als Sternsinger von Platz zu Platz zu ziehen, den Neujahrsseggen in die Quartiere zu bringen und dabei über den Hilfsverein für jene Flawilerinnen und Flawiler zu sammeln, die durch besondere Umstände in finanzielle Not geraten sind. Wenn hier das ganze Dorf mithilft, kann etwas Grossartiges gelingen! Bitte helft mit und setzt euch an diesen Tagen für jene ein, die unter der Knappheit am stärksten leiden! Bitte meldet euch möglichst bald bei Hanspeter Schildknecht, der die Sternsingeraktion organisiert (sakristan-flawil@se-ma.ch, 079 759 15 65). Herzlichen Dank jetzt schon allen, die in irgendeiner Weise zu dieser Solidarität beitragen!

Margrit Hofstetter



## Unterstützung für den Entlastungsdienst

**VEREIN** Der Verein Entlastungsdienst Wil Gossau Untertoggenburg durfte am Chläusler in Gossau wieder viele Guetzli, Sirup, Konfitüre und Socken verkaufen. Dabei durften die Verantwortlichen über 100 Kilo Guetzli entgegennehmen, welche freiwillige Bäckerinnen und Bäcker im Vorfeld gebacken hatten. Der Erlös von über 3500 Franken macht es möglich, die Entlastungstunden zu einem günstigen Tarif anbieten zu können. Der Vorstand bedankt sich bei allen, die etwas zum Stand beigetragen, und allen, die eingekauft haben.

Barbara Keller

## Senioren-Adventsfeier im Pfarreizentrum

**KIRCHE** Am Mittwoch, 14. Dezember 2022, ab 14.30 Uhr lädt das Team SEMA plus zu einem besinnlichen Adventsnachmittag ins katholische Pfarreizentrum in Flawil ein. Vroni Krämer erzählt an diesem Seniorennachmittag Geschichten, musikalisch umrahmt mit Barbara Fischer und Kindern.

Rosmarie Keil-Neuhaus

## ABFALLKALENDER

### Bioabfuhr Flawil

Donnerstag, 15. Dezember 2022, 7.00 Uhr

## Buchtipps

### «Püttchen und der Himmelskönig»

von Maite Kelly

Dieses Bilderbuch ist wohl kein eigentliches Weihnachtsbuch, aber es passt perfekt in die Adventszeit. Es geht um Püttchen, welches das kleinste Engelchen im Himmelreich ist. Und nebenbei auch süß und frech und vor allem sehr neugierig ist. Es will jetzt unbedingt von Gott wissen, warum nicht es selbst Gott sei. Und weshalb es denn genau auf der Welt sei. Und so erklärt der Himmelskönig dem gwundrigen Püttchen mit viel Liebe, Wärme und einer Prise göttlichem Humor wie es entstanden ist. Und weshalb er Gott ist und nicht es selbst.



Letztendlich geht es in diesem wunderbaren Bilderbuch mit liebevollen Illustrationen auch darum, dass jedes Lebewesen im Universum einzigartig und besonders ist.

Eine himmlische Geschichte für Gross und Klein, erzählt von Maite Kelly, dem zweitjüngsten Kind der bekannten Kelly Family. Selber Mutter von drei Kindern, gehört sie heute zu den erfolgreichsten Kinderbuchautorinnen. So etwa stammt auch die bekannte «kleine Hummel Bommel» aus ihrer Feder.

Gabi Riss, Gemeindebibliothek Flawil

## HANDÄNDERUNGEN NOVEMBER 2022

Die rechtsverbindlichen amtlichen Publikationen der Gemeinde Flawil werden seit 1. Januar 2020 auf der Publikationsplattform des Kantons St. Gallen ([www.publikationen.sg.ch/amtliche-publikationen](http://www.publikationen.sg.ch/amtliche-publikationen)) veröffentlicht. Die Publikationen erscheinen auf freiwilliger Basis weiterhin auch im FLADE-Blatt, allerdings ohne Rechtsverbindlichkeit.

**Veräusserin/Veräusserer** Truniger Pius Paul, Erben-gemeinschaft, Flawil **Erwerberin/Erwerber** Senese Fabio Pietro und Senese Arbresha, Flawil (Miteigentum zu je ½) **Objekt** Eisbahnweg 23, Nr. 2453, Wohnhaus, 466 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche, Nr. 2462, Garage, 48 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche

**Veräusserin/Veräusserer** Bucan Murat und Bucan Safeta, Flawil (Miteigentum zu je ½) **Erwerberin/Erwerber** Immouna AG, Teufen **Objekt** Degersheimerstrasse 48, Nr. 10559, <sup>118</sup>/<sub>1000</sub> Miteigentum an Nr. 2741, Nr. 10558, <sup>7</sup>/<sub>1000</sub> Miteigentum an Nr. 2741, Nr. 10564, <sup>98</sup>/<sub>1000</sub> Miteigentum an Nr. 2741, Nr. 10554, <sup>7</sup>/<sub>1000</sub> Miteigentum an Nr. 2741

**Veräusserin/Veräusserer** Schnetzer Kurt Josef, Degersheim **Erwerberin/Erwerber** Zahner Christina, Flawil **Objekt** Grobenentschwil, Nr. 1493, Wohnhaus, 1462 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche

**Veräusserin/Veräusserer** Meier Helene, Erben-gemeinschaft, Flawil **Erwerberin/Erwerber** Gantenbein Fritz, Flawil **Objekt** Grobenentschwil, Nr. 1538, 1145 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche

**Veräusserin/Veräusserer** Appart AG, Herisau **Erwerberin/Erwerber** V&M Properties AG, Flawil **Objekt** Wilerstrasse 27, Nr. 547, Wohnhaus, Garage, 278 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche

**Veräusserin/Veräusserer** SKOR AG, Herisau **Erwerberin/Erwerber** Swiss Real Immo AG, Winterthur **Objekt** Feldhofstrasse 37, Nr. 868, Mehrfamilienhaus, Garage, 476 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche

**Veräusserin/Veräusserer** Gehrig Paul, Flawil **Erwerberin/Erwerber** Gehrig Irene Elisabeth, Flawil **Objekt** ½ Miteigentum Bauernweid 10, Nr. 2890, Wohnhaus, 964 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche

**Veräusserin/Veräusserer** Baumann Alfred Michael und Baumann Margrit Iris, Flawil (Miteigentum zu je ½) **Erwerberin/Erwerber** Holenstein Gregor Rolf, Mogelsberg **Objekt** Lindenstrasse 24, Nr. 30899, <sup>1</sup>/<sub>58</sub> Miteigentum an Nr. 11025

**Veräusserin/Veräusserer** Brenner Richard Wolfgang, Flawil **Erwerberin/Erwerber** Radovance-

vic Zeljko und Radovancevic Dragana, Waldkirch (Miteigentum zu je ½) **Objekt** St.Gallerstrasse 39/41, Nr. 759, Wohn- und Geschäftshäuser, Garage, 1430 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche

**Veräusserin/Veräusserer** Hoegger Management AG, St.Gallen **Erwerberin/Erwerber** Crnjac Nicola und Crnjac Karmela, Flawil (Miteigentum zu je ½) **Objekt** Magdenauerstrasse 40, Nr. 10060, <sup>56</sup>/<sub>1000</sub> Miteigentum an Nr. 2683, Nr. 30036, <sup>1</sup>/<sub>22</sub> Miteigentum an Nr. 10069, Nr. 30037, <sup>1</sup>/<sub>22</sub> Miteigentum an Nr. 10069

**Veräusserin/Veräusserer** Kühnemund Bernd Alfred, Erben-gemeinschaft, Flawil **Erwerberin/Erwerber** Kühnemund Christina Johanna, Flawil **Objekt** ½ Miteigentum Primelweg 4, Nr. 2818, Wohnhaus, 828 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche

**Veräusserin/Veräusserer** Bodenmann Hans Ruedi, Erben-gemeinschaft, Flawil **Erwerberin/Erwerber** Ebnetter Raphael und Ebnetter Carina, Flawil (Miteigentum zu je ½) **Objekt** Enzenbühlstrasse 165, Nr. 2576, Wohnhaus, 664 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche

**Veräusserin/Veräusserer** Rohner Margrit, Erben-gemeinschaft, Flawil **Erwerberin/Erwerber** Rohner Anita, Flawil **Objekt** Aeussere Egg, Nr. 1222, Wohnhaus, 379 m<sup>2</sup> Grundstücksfläche





**flawil.ch**

**Flawil** – eine attraktive Gemeinde mit rund 10 500 Einwohnerinnen und Einwohnern. Für das Geschäftsfeld Bau und Infrastruktur suchen wir per 1. April 2023 oder nach Vereinbarung eine/-n

## Mitarbeiterin/Mitarbeiter Unterhaltsdienst Strassen (100 %)

Ihr Aufgabenbereich umfasst folgende Tätigkeiten:

- Unterstützung beim allgemeinen Strassenunterhalt wie Strassenreinigung, Mäharbeiten, Belagsarbeiten, Unkrautregulierung, Signalisationsarbeiten, Reparaturen und Winterdienst
- Unterhalt und Reinigung der kommunalen Kanalisationskanäle, Schächte und Durchlässe, öffentliche Gewässer, Bachufer
- Sondermüllannahme und Mithilfe bei Spezialabfuhren
- Mitarbeit Marktwesen
- Allgemeine Abfallentsorgung

Wir wenden uns an eine motivierte und selbständige Person mit folgendem Profil:

- Abgeschlossene handwerkliche Berufslehre
- Berufserfahrung in der Baubranche von Vorteil
- Führerausweis Kategorie B
- Bereitschaft für Arbeits- und Piketteinsätze ausserhalb der ordentlichen Arbeitszeit, insbesondere während der Wintersaison
- robust, flexibel, teamfähig, belastbar

Wir bieten eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem kollegialen Umfeld mit fortschrittlichen Anstellungsbedingungen und Weiterbildungsmöglichkeiten.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bis **Mittwoch, 28. Dezember 2022**, via E-Mail an folgende Adresse:

Gemeinde Flawil, Personaldienst, Bahnhofstrasse 6 / Postfach, 9230 Flawil, [bewerbungen@flawil.ch](mailto:bewerbungen@flawil.ch)

Bei Fragen steht Ihnen der Leiter Unterhaltsdienst, Herr Heini Reinli, unter der Telefonnummer 071 393 37 23 oder per E-Mail [heini.reinli@flawil.ch](mailto:heini.reinli@flawil.ch) gerne zur Verfügung. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Gemeinde Flawil

[www.flawil.ch](http://www.flawil.ch)



**flawil.ch**

**Flawil** – eine attraktive Gemeinde mit rund 10 500 Einwohnerinnen und Einwohnern. Für das Geschäftsfeld Verwaltung suchen wir per 1. März 2023 oder nach Vereinbarung eine/-n

## Leiterin/Leiter Einwohneramt / Bestattungsamt (100 %)

Ihr Aufgabenbereich umfasst folgende Tätigkeiten:

- Führung und Organisation des Einwohneramtes und Bewirtschaftung des Einwohnerregisters
- Führung und Organisation des Bestattungsamtes und Abwicklung von Todesfällen
- Kundenberatung am Schalter und Telefon
- Führung der AHV-Zweigstelle, des Stimmregisters, der Kontrollstelle Krankenkasse und der Gemeindekasse
- Ausstellen von Ausweisen und Bestätigungen
- Überwachung und Einhaltung von Auflagen und Weisungen sowie Zusammenarbeit mit anderen Fachstellen/ Institutionen

Wir wenden uns an eine kommunikative und selbständige Person mit folgendem Profil:

- abgeschlossene Verwaltungslehre (oder gleichwertige Ausbildung)
- Fachspezifische Weiterbildung (z. B. Fachfrau/Fachmann öffentliche Verwaltung GFS)
- mehrjährige Berufs- und Führungserfahrung
- sehr gute EDV-Kenntnisse
- kundenfreundlich, zuverlässig, belastbar

Wir bieten eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem kollegialen Umfeld mit fortschrittlichen Anstellungsbedingungen und Weiterbildungsmöglichkeiten.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bis **Mittwoch, 28. Dezember 2022**, via E-Mail an folgende Adresse:

Gemeinde Flawil, Personaldienst, Bahnhofstrasse 6, 9230 Flawil, [bewerbungen@flawil.ch](mailto:bewerbungen@flawil.ch)

Bei Fragen steht Ihnen der Geschäftsleiter Verwaltung, Herr Armin Baumann, unter der Telefonnummer 071 394 17 51 oder per E-Mail [armin.baumann@flawil.ch](mailto:armin.baumann@flawil.ch) gerne zur Verfügung. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Gemeinde Flawil

[www.flawil.ch](http://www.flawil.ch)

**WEIHNACHTSZAUBER  
IM CHOCOLARIUM**

Globi-Fans aufgepasst! Am 10. und am 17. Dezember könnt ihr mit Globi im Chocularium süsse Geschenke basteln!

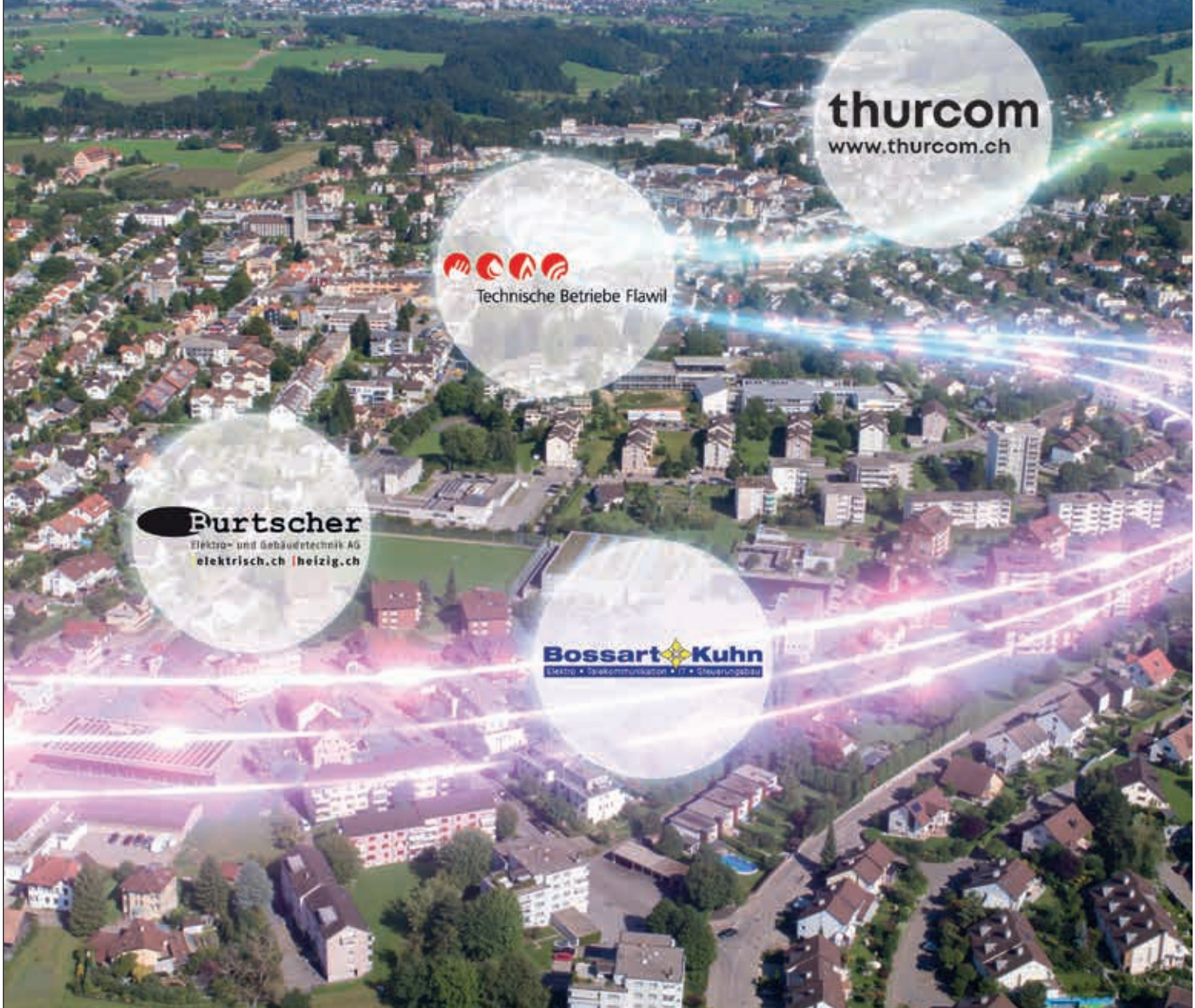
Weitere Infos und Weihnachtsangebote unter:  
[WWW.CHOCOLARIUM.CH](http://WWW.CHOCOLARIUM.CH)

**GLOBI**  
am 10. und 17. Dezember,  
jeweils von 13-16 Uhr.

DIE GLÜCKSFABRIK  
**CHOCOLARIUM**  
VON MUNZ & MINOR



# Internet, TV, Festnetz und Mobile. Ihr Team in Flawil.



**Wir unterstützen Sie unkompliziert.  
Beratung. Installation. Service.**

**DEINE REGION.  
DEIN NETZ.**



**Wir suchen Dich:**

## Elektroinstallateur/in EFZ (100%) als Servicemonteur

**Du hast Freude** an der Abwechslung und am Kundenkontakt. Dir liegt es Service- und Reparaturarbeiten von A-Z auszuführen.

**Auf Dich warten** vielseitige und spannende Aufträge. Ein cooles Team und moderne Anstellungsbedingungen.

**Wir erwarten** eine abgeschlossene Berufslehre als Elektroinstallateur/in EFZ, den Führerausweis Kat. B, gute Umgangsformen und Freude am Umgang mit Kunden.

Wir sind ein dynamisches Team und mit Spannung, Strom, Energie und Kommunikation kennen wir uns aus. Melde Dich unkompliziert für einen Erstkontakt per E-Mail oder Telefon.

Bossart + Kuhn AG  
Marcel Kuhn oder Sandro Bucher

marcel.kuhn@bossart-kuhn.ch, sandro.bucher@bossart-kuhn.ch



## «Time-out»-Klasse Magdenau timeoutklasse.ch

Ein Angebot der Schulen Degersheim, Uzwil, Flawil, Gossau, Waldkirch-Bernhardzell, Gaiserwald und der Oberstufe Sproochbrugg

In der «Time-out»-Klasse Magdenau werden Jugendliche im Oberstufenalter und teilweise auch im Primarschulalter mit erheblichen Defiziten im Bereich der Selbst- und Sozialkompetenz während einer zeitlich beschränkten Dauer unterrichtet und in der persönlichen Entwicklung unterstützt.

In gruppendynamischen Prozessen und Einzelgesprächen lernen die Schülerinnen und Schüler ihr Verhalten zu reflektieren und neue Handlungsstrategien zu erarbeiten. Ergänzt werden diese Methoden mit erlebnispädagogischen Erfahrungen in der Natur. Wir unterstützen die Schülerinnen und Schüler im Berufsfindungsprozess und Zusammenstellen von Bewerbungsunterlagen.

### Wünschen Sie einen spannenden Arbeitsalltag? Wir haben die perfekte Stelle für Sie.

Wir suchen per 1. März 2023 oder nach Vereinbarung eine engagierte Persönlichkeit als

## Sozialarbeiter/-in oder Lehrperson sprachliche Richtung 50 Stellenprozente

Arbeitstage: Montag, Dienstag, Freitag

### Die Arbeiten sind vielseitig:

- Planung und Durchführung der Unterrichtseinheiten
- Durchführung des Mittagstischs
- Organisation und Begleitung der Berufsvorbereitung
- Organisation und Führung von Fachgesprächen

### Für diese selbstständige Tätigkeit bringen Sie mit:

- Studium in Sozialer Arbeit FH (Sozialarbeit, Sozialpädagogik) oder pädagogische Hochschule
- Interesse an Hauswirtschaft und Erlebnispädagogik
- Kenntnisse des st.gallischen Schulsystems
- Ausgeprägte Kommunikationsfähigkeiten und hohe Flexibilität
- Affinität für Office-Anwendung

Erfüllen Sie unsere Erwartungen? Dann bieten wir Ihnen eine interessante Tätigkeit mit Gestaltungsmöglichkeiten. Die Arbeitszeiten sind fix und verteilen sich auf 39 Schulwochen. Sie arbeiten an idyllischer Lage direkt am Weiher in einem kleinen Team.

Ihre Fragen zur freien Stelle beantworten wir gerne. Kontaktieren Sie dafür Christian Steudler, Schulleiter/Lehrperson (E-Mail: christian.steudler@timeoutklasse.ch).

Haben Sie Interesse? Wir freuen uns auf Ihre elektronische Bewerbung an sarina.ledergerber@degersheim.ch



Eine Stimme, die uns vertraut ist, schweigt.  
Ein Mensch, der uns lieb war, ging.  
Was uns bleibt, sind Liebe und Erinnerungen.

## Roland Keller

27. Februar 1956 - 30. November 2022

Viel zu früh und unerwartet müssen wir Abschied nehmen von meinem geliebten Ehemann, unserem Bruder, Onkel und Schwager.

Du wirst uns unendlich fehlen.  
Silvia Keller-Schefer

Deine Geschwister und Familien:  
Walter und Angelika Keller-Hug  
Margrit und Hansruedi Heid-Keller  
Heidi Keller und Beat  
Peter Keller  
Heinz und Claudia Keller-Gehrig  
Deine Verwandten und Freunde

Die Abdankung findet am Montag 12. Dezember 2022 um 10.15 Uhr auf dem Friedhof Wisental in Flawil statt. Trauerzirkulare werden nur auswärts versandt.

Anstelle von Blumen gedenke man der Spitex Flawil  
IBAN CH 55 0900 0000 9071 1560 8.

Traueradresse: Silvia Keller-Schefer, Bachstrasse 4, 9230 Flawil





## Bezirksausstellung Fürstenland und Untertoggenburg im Lindensaal Flawil

### Angeschlossen:

OV Bühler, KT Herisau, OV Krummenau

### ÖFFNUNGSZEITEN:

#### Ausstellung:

**Freitag 09.12.2022**  
17.00 – 21.00 Uhr  
**Samstag 10.12.2022**  
10.00 – 21.00 Uhr  
**Sonntag 11.12.2022**  
10.00 – 15.00 Uhr

#### Festwirtschaft:

17.00 – 23.00 Uhr  
10.00 – 23.00 Uhr  
10.00 – 16.00 Uhr

**Durchgehend Metzgete**



## Spielabend für Erwachsene



Wieder einmal einen unterhaltsamen und spannenden Spielabend verbringen? In der Ludothek spielen wir diverse Gesellschafts-, Karten- und Brettspiele. Es gibt viel Neues zu entdecken. Schauen Sie vorbei!

**Wann:** Freitag, 09. Dezember 2022  
**Ort:** Ludothek Flawil  
**Zeit:** 20.00 bis 23.00 Uhr  
**Kosten:** Fr. 5.- (Ludomitglieder kostenlos)

[flawil.ch](http://flawil.ch)

## SOLIDARITÄT FLAWIL



### Wir unterstützen ukrainische Flüchtlinge!

Seit Mai leben Menschen, welche ihre Heimat Ukraine aufgrund des brutalen Krieges fluchtartig verlassen mussten, im ehemaligen Pfarrhaus auf dem Rosenhügel. Wir sind froh, dass wir auf diese Weise ein kleines bisschen helfen können.

Das Projekt wäre nicht möglich, wenn es nicht von ganz verschiedenen Personen grosszügig unterstützt würde. Wir sagen Danke!

- o Allen, die geholfen haben beim Putzen, Transportieren, Einrichten.
- o Allen, die auf irgendeine Art gespendet haben.
- o Unserem Team, das die BewohnerInnen seit vielen Wochen im Alltag unterstützt, speziell der Teamleiterin für ihre enorme Einsatzbereitschaft.
- o Der Gemeinde Flawil, speziell den Mitarbeitenden der sozialen Dienste für die Unterstützung und die Zusammenarbeit.

Vielen Dank!!!



## Christbaumverkauf

Gerne verwöhnen wir Sie mit einem feinen Weihnachtspunsch

Ab dem 10. Dezember jeden Tag von 9.00 - 18.00 Uhr

Die Christbäume sind frisch geschnitten und stammen aus eigener Kultur

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Doris und Franz Manser  
Degersheimerstrasse 45  
9230 Flawil

**WEIDHOF**  
weidhof-flawil.ch

# Massnahmen gegen die Ausbreitung der Vogelgrippe

**FLAWIL/DEGERSHEIM** Die Vogelgrippe bedroht aktuell die Geflügelbestände in der Schweiz. Deswegen hat der Bund Massnahmen verordnet, die von Kleinstgeflügelhaltungen zwingend eingehalten werden müssen. Für Meldungen von toten Vögeln oder zur Registrierung können die Gemeindeverwaltungen kontaktiert werden.

Wie bereits in den vergangenen Wintern wurden in Europa zahlreiche an Vogelgrippe verstorbene Wildvögel gemeldet. Vor wenigen Tagen wurde das Virus auch in einer Hobby-Geflügelhaltung im Kanton Zürich entdeckt. Die Wahrscheinlichkeit von weiteren Einschleppungen durch Wildvögel in die Schweiz ist hoch. Der aktuell zirkulierende Virusstamm HPAI H5N1 ist nach heutigem Erkenntnisstand nur in äusserst seltenen Fällen und nur bei sehr engem Kontakt auf den Menschen übertragbar. Geflügelprodukte wie Pouletfleisch und Eier können ohne Bedenken konsumiert werden.

## Ganze Schweiz zum Kontrollgebiet erklärt

In einer Amtsverordnung des Bundesamts für Lebensmittelsicherheit und Veterinärwesen (BLV) vom 24. November 2022 wird die ganze

Schweiz zum Kontrollgebiet erklärt. In diesem Gebiet sind alle Geflügelhalter verpflichtet, den Kontakt zwischen Wildvögeln und Hausgeflügel zu verhindern. Nötigenfalls müssen die Tiere unter Dach in geschlossenen Einrichtungen gehalten werden. Es müssen Massnahmen getroffen werden, um die Biosicherheit auf den Betrieben zu gewährleisten. Diese Massnahmen gelten ab 28. November 2022 bis voraussichtlich 15. Februar 2023. Folgende Massnahmen sind zu treffen:

1. Arten getrennt halten: Gänsevögel und Laufvögel müssen getrennt von anderem Hausgeflügel gehalten werden.
2. Zugang zu Wasserbecken verhindern: Die vom Tierschutz für gewisse Arten vorgeschriebenen Wasserbecken müssen wirksam vor Wildvögeln geschützt werden.
3. Drinnen füttern und Auslauf absichern: Tränke- und Futterstellen für Hausgeflügel dürfen für Wildvögel nicht zugänglich sein. Auslaufflächen sind mit einem Netz zu sichern (maximal 4 cm Maschenweite).
4. Geflügel in geschlossenen Ställen halten: Lassen sich die Massnahmen 1 bis 3 nicht umsetzen, muss das Hausgeflügel in geschlossenen Stallsystemen gehalten werden.

## Nicht alle Klein- und Kleinstgeflügelhaltungen sind registriert

Leider sind nicht alle Klein- und Kleinstgeflügelhaltungen registriert. Das Bundesamt für Lebensmittelsicherheit und Veterinärwesen bittet deshalb alle Geflügelhalter, sich beim Landwirtschaftsverantwortlichen der Wohngemeinde zu melden. Für eine erfolgreiche und effiziente Seuchenbekämpfung ist dies enorm wichtig. Tot aufgefundene Wasser- oder Greifvögel können entweder direkt an die Wildhut (Matthias Müller, Telefon 058 229 00 55) oder ebenfalls an die Gemeinde gemeldet werden.

### Meldestelle für Registrierung Geflügelhaltung sowie Funde von verendeten Vögeln

#### Gemeinde Degersheim

Gemeinderatskanzlei, Telefon 071 371 372 07 80 oder [gemeinde@degersheim.ch](mailto:gemeinde@degersheim.ch)

#### Gemeinde Flawil

Landwirtschaftsamt, Telefon 071 394 17 52 oder [cornelia.bohl@flawil.ch](mailto:cornelia.bohl@flawil.ch)



Herzlich willkommen zum

## Adventkaffee im Atelier

am 10. und 11. Dezember 2022  
und in den neu-erweiterten Räumen —  
neugierig ???  
Dann schauen Sie vorbeil!

**Atelier Keramik Plus**  
Margrith Gyr  
Wollensbergweg 9  
9113 Degersheim  
Tel: 071 371 54 32/079 819 49 28  
mail: [margyr@bluewin.ch](mailto:margyr@bluewin.ch)

**Atelier-Ausstellung** mit Figuren – Erdmüttern  
Objekten Dosen Schalen Blütenlichter .....  
und Vieles mehr zum Schauen und Kaufen!!  
**In den Erweiterten Räumen:**  
Gewürzsatz selber herstellen—Papierengel gestalten  
Räume besichtigen!!!

**Samstag, 10. Dezember 13<sup>00</sup>- 19 Uhr**  
**Sonntag, 11. Dezember 13<sup>00</sup>- 19 Uhr**



**Unser Beitrag:**  
«Seit wir eine Fahrgemeinschaft haben, macht unser Arbeitsweg mehr Spass als vorher.»

**flawil.ch**

**Degersheim**  
leben – nicht nur ausbauen

**energieagentur**  
st.gallen

Mehr Tipps: [www.energieagentur-sg.ch](http://www.energieagentur-sg.ch)



## Design, Handwerk und Herzblut.

Das sind die Zutaten, die unsere Küchen einzigartig machen. Doch nicht nur Design und Beratung müssen überzeugen: Exakte Projektplanung, Termintreue und sorgfältige Montage runden unser Komplettangebot ab.

Baumann AG Der Küchenmacher  
St. Leonhardstrasse 78  
9000 St. Gallen, 071 222 61 11  
[www.kuechenbau.ch](http://www.kuechenbau.ch)



**B A U M A N N**  
Der Küchenmacher



## Die WG im Pfarrhaus

Dank einer grossen Solidaritätswelle ist im alten Pfarrhaus am Rosenhügel am 9. Mai 2022 eine neue WG entstanden. Menschen aus der Ukraine haben bei uns ein neues Daheim gefunden.

Nachdem die Idee geboren worden war, das leerstehende Pfarrhaus für diesen neuen Zweck sanft zu sanieren, hatte eine Arbeitsgruppe mit der Rekrutierung von Helferinnen und Helfern angefangen. Ein Begleitungsteam wurde gebildet. Menschen aus Flawil und Umgebung spendeten das Nötigste an Möbeln und anderen Alltagsgegenständen.

Der Anfang war aber nicht ganz einfach: Die neuen Bewohnerinnen und Bewohner hatten vorher in ihren eigenen vier Wänden gelebt. Nun mussten sie sich mit einem Schlafzimmer pro Familie zufriedengeben. Die Küche, die Nasszellen und das Aufenthaltszimmer mussten wie in jeder WG gemeinsam genutzt werden. Und die Verständigung fand hauptsächlich via Übersetzungs-App statt, was nicht immer optimal funktionierte und zu so manchen lustigen Situationen führte.

Die Koordinatorin der Begleitgruppe, Monika Bertschi, erzählt: «Wir unterstützen die Bewohnerinnen und Bewohner dort, wo es nötig ist: bei der Eröffnung eines Postscheckkontos, beim ersten Besuch im Spital oder mit Hinweisen, wo es günstige Kleider zu kaufen gibt.»

Nach bald 8 Monaten hat sich nun vieles in der WG am Rosenhügel gut eingespielt: Es wird fleissig Deutsch gelernt, die Kinder besuchen die lokale Schule und der Alltag verläuft in geregelten Bahnen.

An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an alle, die zur Realisierung der Idee beigetragen haben! Es macht dankbar, dass die Weihnachtsgeschichte sich bei uns an diesem Punkt nicht wiederholt: «Und sie fanden keine Herberge.»

Frohe Festtage!

Pfarrer Mark Hampton, Flawil



Bild: pixabay.com



### Sonntag, 11. Dez., Wolfertswil

08.45 Kommunionfeier mit dem Musikverein Harmonie

### Sonntag, 11. Dez., Degersheim

10.15 Kommunionfeier mit dem Musikverein Harmonie  
Begrüssung der Sakristane Claudio Kessler/Bruno Egli  
17.30 Abendlob im Advent in der Kapelle

### Sonntag, 11. Dez., Flawil

10.15 Kommunionfeier, Musikgottesdienst mit der Harmoniemusik Flawil mit Livestream über [www.se-ma.ch/videoimpulse](http://www.se-ma.ch/videoimpulse)  
10.15 Sunntigsfiir für die Kinder der 1. und 2. Klasse im Pfarreizentrum

### SEMA

#### Roratefeiern

Jeweils um 6.00 Uhr in der Kirche mit anschliessendem Frühstück:  
Niederglatt: Montag, 12. Dez.  
Degersheim: Dienstag, 13. Dez.  
St. Verena Magdenau: Mittwoch, 14. Dez.  
Flawil: Donnerstag, 15. Dez.

#### Klang und Stille in Degersheim

Donnerstag, 15. Dez., um 19.00 Uhr in der Kirche Degersheim

### FLAWIL

#### Mittagstisch

Donnerstag, 15. Dez., um 11.30 Uhr im Pfarreizentrum  
Kosten Fr. 10.–, Anmeldung bis am Montagmittag, 12. Dezember, beim Pfarreisekretariat (Tel. 071 393 45 45).

[www.se-ma.ch](http://www.se-ma.ch)



#### Sonntag, 11. Dezember

10.00 Gottesdienst mit Rolf Wyder. Im Anschluss Chilelunch

Riedernstrasse 13, Tel. 071 951 51 47

[www.emk-flawil.ch](http://www.emk-flawil.ch)



Gott begegnen – Gemeinschaft erleben

#### Sonntag, 11. Dezember

09.30 Gottesdienst mit Missions-spende. Thema: «Kleider machen Leute». Gleichzeitig separate Gottesdienste für Kinder.

Detaillierte Infos unter:

[www.fcgf.ch](http://www.fcgf.ch)

Livestream unter:

[www.fcgf.ch/Predigten](http://www.fcgf.ch/Predigten)

Besuchen Sie uns. Waldau 1 (Habis-Areal), Tel. 071 393 91 91

[www.fcgf.ch](http://www.fcgf.ch)



#### Freitag, 9. Dezember

17.00 Haus Meise: Jugendlounge der Mittelstufe bis 19.30 Uhr – Guetzli backen  
19.30 Haus Meise: Jugendlounge der Oberstufe bis 21.30 Uhr

#### Sonntag, 11. Dezember

10.00 Kirche Oberglatt: Familiengottesdienst mit Taufe am 3. Advent. Pfr. Mark Hampton und Karin Gubser. Bibeltext: Mt. 5,7. Kollekte: Mission 21. Fahrdienst unter 076 538 40 44 bis Samstag, 12 Uhr, anmelden.

17.00 Kirche Niederwil: Adventskonzert Cäcilienchor Niederwil

#### Dienstag, 13. Dezember

11.00 Jugendraum: Stille und Gebet  
11.30 Zwinglisaal: Mittagstreff  
Anmeldung bis spätestens Montag, 12. Dezember, 11 Uhr. Tel. 071 394 90 50

#### Mittwoch, 14. Dezember

19.30 Jugendraum: Missionsarbeitskreis

#### Donnerstag, 15. Dezember

19.00 Zwinglisaal: Flawiler Friedensgebet

[www.ref-flawil.ch](http://www.ref-flawil.ch)



#### Freitag, 9. Dezember

19.15 Wogo-Jugendtreff (1. bis 3. Oberstufe), KGH

#### Sonntag, 11. Dezember

09.40 Gottesdienst am 3. Advent mit Diakon Richard Böck, getauft wird Ronja Beeler, anschliessend Kafiziit

#### Montag, 12. Dezember

09.30 Frauenbibeltreff, Pfarrhaussaal  
16.30 Roundabout «kids», KGH

#### Dienstag, 13. Dezember

14.30 Ökum. Seniorennachmittag, KGH  
18.30 Roundabout «minis» und «youth», KGH

#### Mittwoch, 14. Dezember

09.15 Zämä uf em Weg, Treffpunkt Parkplatz Föhrenwäldli  
14.00 Säntisblick-Weihnachtsfeier, KGH

#### Donnerstag, 15. Dezember

14.00 Strickgruppe, KGH  
19.30 Kirchenchorprobe, KGH

#### Freitag, 16. Dezember

19.15 2gether-Treff, 4. bis 6. Klasse, KGH

[www.ref-degersheim.ch](http://www.ref-degersheim.ch)



## Zweimal Ja und eine Preisvergabe

An der Bürgerversammlung vom Dienstag, 29. November 2022, haben die Flawiler Stimmberechtigten Ja zum Budget 2023 und zur neuen Führungsstruktur der Schule Flawil gesagt. Im Anschluss an die Bürgerversammlung wurde der Flawiler Preis 2022 an Maria Hudnut und Urs Isenring verliehen.

Fotos: Ratskanzlei Flawil





## Rennsaison als Schweizer Vize-Meister 2022 beendet

**DEGERSHEIM** Der Degersheimer Aaron Thomas Müller hat seine erste Rennsaison als Motorradfahrer mit dem hervorragenden zweiten Platz beendet. Trotz seines jungen Alters und seinem weniger leistungsfähigen Motorrad war er stets auf Augenhöhe mit seinen erwachsenen Konkurrenten. Der kommenden Saison blickt er gespannt und voller Vorfreude entgegen.

Obwohl Aaron erst seit Anfang 2022 als Nachwuchsfahrer im Motorradzirkus unterwegs ist, hat er seine erste Rennsaison erfolgreich als Schweizer Vize-Meister abgeschlossen. In seiner Kategorie Minibike Pitbike 190 ccm Series fuhr er trotz seines Alters von erst elf Jahren bereits bei den Männern mit. In der vergangenen Rennsaison hat Aaron neun Rennen bestritten und alle auf dem zweiten oder dritten Platz beendet. Die beiden verpassten Rennen fanden in Frankreich statt, bei welchen das geforderte Mindestalter von zwölf Jahren eine Teilnahme Aarons verunmöglichte. Sein hervorragender zweiter Platz ist umso bemerkenswerter, weil er aufgrund seines Alters nur mit einer 160-ccm-Maschine starten darf, seine Konkurrenten aber mit 190er-Maschinen unterwegs sind. Aarons Leidenschaft für das Motorradfahren kommt nicht von ungefähr. Er hat sie wohl von seinem Vater geerbt, der früher selber Rennen gefahren ist. Die Vorbereitung und die Trainings absolviert Aaron hauptsächlich



Aaron Thomas Müller blickt zufrieden auf seine erste Saison zurück.

während der Schulferien in Spanien oder Frankreich, da es in der Schweiz keine Trainingsstrecken gibt. Aaron freut sich bereits auf die Saison 2023. Aktuell prüft der Schweizerische Auto- und Motorradfahrer-Verband, ob er im nächsten Jahr eine 190er-Maschine fahren darf. Mittlerweile ist Aaron zwölf Jahre alt und kann somit auch die Rennen in Frankreich bestreiten. Man darf gespannt sein, ob er den Schlussrang seiner Debüt-Saison noch übertreffen kann.

## Spannende Erzählnacht im Schulhaus Sennrüti

**DEGERSHEIM** Die Erzählnacht sorgte im Schulhaus Sennrüti für eine spannende Abwechslung im Schulalltag. Die Kinder konnten bei verschiedenen Aktivitäten zum Thema Verwandlung teilnehmen und verbrachten einen aussergewöhnlichen Abend.

Die Schülerinnen und Schüler des Schulhauses Sennrüti kamen anlässlich der Erzählnacht abends zur Schule. Sie fanden zum Thema Verwandlung verschiedene Posten vor, die sie im Laufe des Abends besuchen durften. Sogar der Estrich des Schulhauses war geöffnet und die mutigen Kinder machten sich mit Taschenlampen auf die Suche nach der Fledermaus und ihren Freunden. In den unteren Etagen wurde gezaubert, Geschichten gelauscht, gebastelt, gemalt, geknetet und getanzt. Die Kinder konnten sich auch nach eigenen Wünschen schminken lassen und verkleiden. Für das leibliche Wohl sorgte nebst dem mitgebrachten Znacht die Verwandlung von Maiskörnern zu Popcorn und die Verwandlung vom Wasser zum Süssgetränk an der Sirupbar.



Die Kinder konnten bei verschiedenen Aktivitäten zum Thema Verwandlung teilnehmen.

## Projekt «Empty bowls»

**DEGERSHEIM** Vor über 20 Jahren starteten Töpfer das Projekt «Empty bowls». Handgetöpferte Schalen werden mit Suppe gefüllt, verkauft und der Erlös wird für Menschen, die Hunger leiden, eingesetzt. Die 3. Realklasse der Oberstufe Degersheim hat sich intensiv mit dieser Idee auseinandergesetzt. Mit viel Elan haben sich die Jugendlichen an die Arbeit gemacht. Sie haben sich zum Ziel gesetzt, 100 Schalen herzustellen. Nun sind die Schalen getöpfert, glasiert und für den Verkauf bereit. Am Samstag, 17. Dezember, von 11.00 bis 14.00 Uhr können Interessierte die mit heisser Suppe gefüllten Schalen zum Preis von 15 Franken kaufen. Der Gesamterlös wird für die Sternenwoche vom Unicef gespendet. Der Verkauf findet vor dem Café Marion statt. Es bietet sich die Möglichkeit, die Suppe im Wintergarten des Cafés zu geniessen. Die Jugendlichen freuen sich auf viele Besucherinnen und Besucher.



Die handgetöpferten und mit heisser Suppe gefüllten Schalen können am Samstag, 17. Dezember, gekauft werden.

## Abendlob im Advent

**KIRCHE** Jeweils sonntags, 11. und 18. Dezember 2022, 17.30 Uhr, in der Kapelle der kath. Kirche in Degersheim auf dem Weg nach Weihnachten unter dem Motto «Zeit der Sehnsucht – Zeit der Wünsche» das Abendlob statt. Zu den besinnlichen Feiern laden wir Sie herzlich ein und freuen uns auf Ihr Mitfeiern. Wir wünschen Ihnen eine gesegnete Adventszeit!

Lektorinnen und Lektoren  
der kath. Pfarrei Degersheim  
Seelsorgeeinheit Magdenau

## Musikalisch-weihnachtliche Feier

**KIRCHE** Bald ist es so weit. Wir dürfen wunderbare Musik geniessen und uns miteinander auf das bevorstehende Fest von Weihnachten einstimmen. Ganz herzlich laden wir Sie zu diesem musikalisch-weihnachtlichen Seniorennachmittag ein am Dienstag, 13. Dezember 2022. Dieser Anlass beginnt um 14.30 Uhr im evang. Kirchgemeindehaus Degersheim. Musikalisch gestaltet diese Feier das Senioren-Orchester St. Gallen. Die Verantwortlichen der ökumenischen Seniorenarbeit freuen sich auf viele musikalisch interessierte Besucherinnen und Besucher.

Vroni Krämer



## Projekt Halloween-Party

**DEGERSHEIM** Während der Herbstferien gelangten Jugendliche aus der zweiten Oberstufe mit der Idee an den Jugendarbeiter Lukas Galli, eine Halloween-Party zu organisieren. Gemeinsam mit ihren Geschwistern aus der sechsten Klasse stellten die Jugendlichen eine Schülerparty in der Turnhalle der Oberstufe auf die Beine. Neben alkoholfreien Cocktails, Hotdogs und Tanzmusik setzten die Jugendlichen auch weitere Ideen um. So konnten die Gäste eine virtuelle Geisterbahn erleben und in einer Schiessbude ihre Treffsicherheit beweisen. Jugendarbeiter Lukas Galli durfte die Jugendlichen bei der Organisation begleiten und sie mit Tipps und Tricks unterstützen. So konnte die Gruppe ihre Ideen umsetzen und Erfahrungen für zukünftige Partys und andere Projektideen sammeln. Die Projektbegleitung der Offenen Jugendarbeit unterstützt alle Jugendlichen in Degersheim bei der Verwirklichung ihrer Ideen. Natürlich gelingt so ein Projekt nur, wenn neben den Jugendlichen auch die

Erwachsenen mitmachen. Lukas Galli bedankt sich im Namen der Offenen Jugendarbeit und der jugendlichen Organisatorinnen und Organisatoren bei allen Beteiligten für die Unterstützung.



Die Offene Jugendarbeit unterstützt alle Jugendlichen in Degersheim bei der Verwirklichung ihrer Ideen.

## An-/Abmeldetermin der Musikschule

**DEGERSHEIM** An- und Abmeldungen für regelmässigen Musikunterricht können noch bis 10. Dezember schriftlich an die Musikschulleitung gesendet werden. Ohne schriftliche Abmeldung wird der Musikschulunterricht automatisch um ein weiteres Semester verlängert. Das gilt sowohl für die breite Palette von Instrumental- und Vokalfächern, die im Einzel- oder Kleingruppenunterricht besucht werden können, als auch für alle Gruppenfächer. Zu diesen gehören beispielsweise die Band und das Orchester. Erwachsene können Unterricht im Abonnement besuchen, welcher nicht an das Schuljahr gebunden ist. Für diesen Abo-Unterricht gilt der obige Termin nicht.

Die An- und Abmeldeformulare finden Sie unter [www.schule-degersheim.ch](http://www.schule-degersheim.ch) → Musikschule → An-/Abmeldungen



An- und Abmeldungen müssen bis zum 10. Dezember an die Musikschulleitung erfolgen.

## Dank Rösli auf Siegesfahrt



**DEGERSHEIM** Mit grosser Freude und Stolz hat die Klasse 1b vom Schulhaus Sennrütli am Wettbewerb der Jubiläumsviehschau mit der Kuh Rösli den 1. Preis gewonnen: Ein Besuch in der Schaukäserei mit Führung und Mittagessen. Letzten Montag war es so weit. Anstatt die Schulbank zu drücken, verbrachte die Klasse einen lustigen Tag unterwegs im Zug und Postauto und lernte viel Spannendes über die Käseherstellung, bevor sie hungrig das offerierte Mittagessen genoss.

## 27. Weihnachtsmarkt in Wolfertswil

**VEREIN** Am 1. Advent konnte der traditionelle Weihnachtsmarkt in Wolfertswil bereits zum 27. Mal und nach den Corona-Jahren in gewohnter Manier durchgeführt werden. Bei schönstem Wetter bot der Markt an der Oberdorfstrasse sowie in der Löwenscheune viel für Gross und Klein, für Hungrige sowie Schaulustige und Kauffreudige. Musikalisch wurde der Markt vom Jodelchor Degersheim sowie vom Drehorgelmann begleitet. Zum Basteln und Spielen gab es ebenfalls verschiedene Angebote, die rege genutzt wurden. Nicht zuletzt haben der Samichlaus und Schmutzli im Böhlwäldli beim Eindunkeln über 100 Kinder empfangen und mit einem Chlaussäckli glücklich gemacht. Das OK bedankt sich bei allen Marktbetreiberinnen und -betreibern, Besucherinnen und Besuchern, Sponsoren sowie Helfenden, die allesamt zum Gelingen dieses schönen Anlasses beigetragen haben. Wir freuen uns, euch alle am 3. Dezember 2023 wiederzusehen.

Fürs OK Muriel Gschwend



## «Klang & Stille»

**KIRCHE** «Klang & Stille» ist gegenwärtig donnerstags um 19 Uhr das Motto in der katholischen Kirche Degersheim. Am 8. und 15. Dezember 2022 sind Sie zu einer besinnlichen Zeit eingeladen. Mit Gesängen und Stille, Feuer und Rauch bringen wir Licht in die dunkle Jahreszeit und laden ein zum Innehalten.

Seelsorgeeinheit Magdenau

## ABFALLKALENDER

In Degersheim sammelt die Pfadi am **Samstag, 10. Dezember 2022**, ab 8.00 Uhr, Altpapier. Sollte Ihr Papier nicht abgeholt worden sein, melden Sie sich bitte bis spätestens 14.00 Uhr unter der Nummer 079 426 05 01 und das Versäumte wird nachgeholt.



**BAUBEWILLIGUNGEN NOVEMBER**

Folgende Bauprojekte wurden im November 2022 vom Gemeinderat Degersheim bewilligt:

**Bauherrschaft:** Karrer Elisabeth und Bruno, Hörenstrasse 38, 9113 Degersheim **Grundeigentümer:** Karrer Elisabeth und Bruno, Hörenstrasse 38, 9113 Degersheim **Bauvorhaben:** Projektänderung: Standortwechsel der Luft-Wasser-Wärmepumpe beim Wohnhaus Assek.-Nr. 1417 **Standort:** Grundstück Nr. 645, Assek.-Nr. 1417, Hörenstrasse 38, 9113 Degersheim

**Bauherrschaft:** Rutz-Maag Sibylle und Andreas, Taubenstrasse 15, 9113 Degersheim **Grundeigentümer:** Rutz-Maag Sibylle und Andreas, Taubenstrasse 15, 9113 Degersheim **Bauvorhaben:** Errichtung Photovoltaikanlage auf dem Einfamilienhaus Assek.-Nr. 2033 **Standort:** Grundstück Nr. 1596, Assek.-Nr. 2033, Taubenstrasse 15, 9113 Degersheim

**Bauherrschaft:** Golden Ratio AG, Wolfensbergstrasse 6, 9113 Degersheim **Grundeigentümer:** König Jürg, Wolfensbergstrasse 6, 9113 Degersheim **Bauvorhaben:** Neubau Mehrfamilienhaus mit Errichtung Photovoltaikanlage sowie vier Erdsondebohrungen **Standort:** Grundstück Nr. 1691, Säntisstrasse 1, 9113 Degersheim

**Bauherrschaft:** Politische Gemeinde Degersheim, Hauptstrasse 79, 9113 Degersheim **Grund-**

**eigentümerin:** Politische Gemeinde Degersheim, Hauptstrasse 79, 9113 Degersheim **Bauvorhaben:** Erweiterung und energetische Sanierung inkl. Aufbau Photovoltaikanlage Altbau Schulhaus Steinegg Assek.-Nr. 1161 **Standort:** Grundstück Nr. 278, Assek.-Nr. 1161, Turnplatzweg 4, 9113 Degersheim

**Bauherrschaft:** Roth Martin, Flawilerstrasse 10, 9113 Degersheim **Grundeigentümer:** Roth Martin und Holzer Roth Sonja, Hintere Grundschen-distrasse 3, 9633 Bächli (Hemberg) **Bauvorhaben:** Erstellung Stützmauer und Veloabstellraum beim Mehrfamilienhaus Assek.-Nr. 2151 **Standort:** Grundstück Nr. 18, Assek.-Nr. 2151, Bühlstrasse 13, 9113 Degersheim

**Bauherrschaft:** Bruggner Reto, Hörenweg 11, 9113 Degersheim **Grundeigentümer:** Bruggner Reto, Hörenweg 11, 9113 Degersheim **Bauvorhaben:** Errichtung Photovoltaikanlage auf dem Gebäude Assek.-Nr. 1956 **Standort:** Grundstück Nr. 48, Assek.-Nr. 1956, Hörenweg 9, 9113 Degersheim

**Bauherrschaft:** Pfiffner Thomas und Bischofberger Pfiffner Daniela, Hörenstrasse 48, 9113 Degersheim **Grundeigentümer:** Pfiffner Thomas und Bischofberger Pfiffner Daniela, Hörenstrasse 48, 9113 Degersheim **Bauvorhaben:** Errichtung Photovoltaikanlage auf dem Einfamilienhaus Assek.-Nr. 2020 **Standort:** Grundstück Nr. 1527, Assek.-Nr. 2020, Hörenstrasse 48, 9113 Degersheim

**ZIVILSTANDSNACHRICHTEN**

Hier werden die aktuellen Zivilstandsnachrichten der Gemeinde Degersheim aufgrund von Mutationen im Einwohnerregister durch das Einwohneramt publiziert. Bitte beachten Sie,

- dass die Publikationen aus datenschutzrechtlichen Gründen unvollständig sein können und
- dass nur Mitteilungen von in Degersheim wohnhaften Personen hier publiziert werden.

**Geburt**

Luma Lara, geboren am 5. November 2022, in St. Gallen, Tochter des Luma, Ersun und der Luma, Sibel, wohnhaft in Degersheim SG

**Todesfälle**

Gestorben am 1. Dezember 2022 in Wolfertswil SG: Koller, geb. Raschle, Regina, von Oberbüren SG und Gossau SG, geboren am 29. Dezember 1938, wohnhaft gewesen in 9116 Wolfertswil, Loogasse 784. Die Abdankung hat bereits stattgefunden.

Gestorben am 1. Dezember 2022 in Degersheim SG: Bernet, Joel, von Gommiswald-Dorf SG, geboren am 5. Oktober 1999, wohnhaft gewesen in 9113 Degersheim, Rosenstrasse 4. Die Urnenbeisetzung findet am Freitag, 9. Dezember 2022, um 11.00 Uhr auf dem Friedhof Mogelsberg statt.



**Rita Helg**  
*Praxis für Heilarbeit*

- ♥ Kundaliniyoga immer: Mo. von 19.30 bis 20.45 Uhr  
Do. von 09.30 bis 10.45 Uhr
- ♥ Meditationsabende: Mi. 14. Dez. 20.00 bis 21.00 Uhr  
Do. 12. Jan. 20.00 bis 21.00 Uhr
- ♥ Kurs Heilende Hände Sa. 21. Januar und 4. März ganzer Tag
- ♥ Heilarbeit an Mensch und Tier (Pferde/Hunde/Katzen)

Für weitere Details besuche meine Homepage:  
[www.ritahelg.ch](http://www.ritahelg.ch)

# Rätselspass

■ S ■ ■ S ■ ■ ■ P ■ T ■ ■ G ■  
 ■ E I N T A G S F L I E G E ■  
 ■ P R A E ■ J U L ■ T ■ E B K ■  
 ■ T A T R A ■ R U N E ■ L I I ■  
 L E N I N ■ R E G E L F A L L ■  
 ■ T ■ O ■ ■ E D O ■  
 ■ T E N ■ ■ N E W ■  
 ■ ■ X ■ ■ D ■ A ■  
 C L I P ■ F E T T ■  
 ■ A S E ■ ■ R O T ■  
 ■ D T P ■ ■ ■ N ■ F P ■ ■ F ■  
 ■ ■ E ■ P F A E H L E ■ K U H ■  
 F I N G E R ■ T ■ A N N E ■ A ■  
 I S T ■ A E R Z T I N ■ S D A ■  
 ■ O ■ S K Y P E ■ R I E S I G ■



## AGENDA FLAWIL

**Freitag, 8.30 bis 12.00/14.00 bis 18.00 Uhr**  
**Wochenmarkt**, vor dem Gemeindehaus

**Donnerstag, 1. Dezember 2022, bis Dienstag, 3. Januar 2023**  
**Geschichtenweg entlang der Bahnhofstrasse**  
 Elternverein Flawil  
 Bahnhofstrasse

**Dienstag, 6. Dezember 2022, bis Freitag, 23. Dezember 2022**  
**(jeweils dienstags und freitags)**  
**Adventsgeschichten**  
 Evangelisch-methodistische Kirche Flawil  
 Riedernstrasse 13, 17.00 bis 17.30 Uhr

**Freitag, 9. Dezember 2022**  
**Erwachsenen-Spielabend**  
 Ludothek Flawil  
 Badstrasse 20, 20.00 bis 23.00 Uhr

**Samstag, 10. Dezember 2022**  
**Adventskonzert Flawiler Chöre**  
 Gemeinsames Konzert: Freizytchörli Gossau-Flawil, Gemischter Chor Egg, Männerchor Alterschwil und Männerchor Eintracht Flawil  
 Kath. Kirche Flawil, 19.00 bis 20.30 Uhr

**Sonntag, 11. Dezember 2022**  
**«OpenSunday» Flawil**  
 Stiftung IdéeSport und kinderfreundliche Gemeinde Flawil  
 Turnhalle Enzenbühl, 13.30 bis 16.30 Uhr

**Adventskonzert Flawiler Chöre**  
 Gemeinsames Konzert: Freizytchörli Gossau-Flawil, Gemischter Chor Egg, Männerchor Alterschwil und Männerchor Eintracht Flawil  
 Kath. Kirche Flawil, 17.00 bis 18.30 Uhr

**Montag, 12. Dezember 2022**  
**Malcolm Green Band**  
 Verein Night Music Flawil  
 MocaFé Lichtensteiger, 20.00 bis 22.30 Uhr

**Dienstag, 13. Dezember 2022**  
**Adventskonzert der Musikschule Flawil**  
 Musikschule Flawil  
 Kirche Oberglatt, 18.30 Uhr

**Elternnetz 13**  
 Elternverein Flawil  
 Restaurant La Delizia, 19.30 bis 21.00 Uhr

## GALERIE

Das Lösungswort der letzten Ausgabe lautet: ERDBALL  
 Alle Auflösungen der Rätsel unter: [www.flawil.ch/aktuelles/fladeblatt.html/16](http://www.flawil.ch/aktuelles/fladeblatt.html/16) | [www.degersheim.ch/DE/26/FladeBlatt.htm](http://www.degersheim.ch/DE/26/FladeBlatt.htm) oder [www.flade-blatt.ch](http://www.flade-blatt.ch)

## AGENDA DEGERSHEIM

**Samstag und Sonntag, 10. und 11. Dezember 2022**  
**Adventsturnier**  
 FC Neckertal-Degersheim  
 MZA Steinegg, Degersheim

**Dienstag, 13. Dezember 2022**  
**Ökum. Seniorenarbeit**  
**Degersheim – weihnachtliche Feier**  
 ökum. Seniorenarbeit Degersheim  
 Evang. Kirchgemeindehaus, 14.30 Uhr

**Fragestunde Glasfaser in Wolfertswil**  
 Dorfkorporation Wolfertswil (DKW)  
 Vereinslokal, kath. Kirche Wolfertswil,  
 18.00 bis 19.30 Uhr

**Weihnachtsfeier**  
 Frauengemeinschaft Wolfertswil-Magdenau  
 Bruder Klaus Kirche Wolfertswil, 19.30 Uhr

3	5	6	4	9	1	7	8	2
8	2	9	7	5	3	6	1	4
4	1	7	2	6	8	3	5	9
6	3	4	9	7	5	1	2	8
5	9	1	8	2	6	4	7	3
2	7	8	1	3	4	9	6	5
9	8	5	3	1	7	2	4	6
1	4	2	6	8	9	5	3	7
7	6	3	5	4	2	8	9	1

©raetsel.ch 1604455